



DON BERNARDINO BORRAS y PUJOL

Ha fallecido á las ocho de esta mañana después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica

E. P. D.

Su esposa, hijos, hijos políticos: hiesmana, hremano político y demas parientes suplican á sus amigos se sirvan tenerle presente en sus oraciones y asistir al rosario que en sufragio de su alma se rezará en la casa mortuoria á las diez y media de mañana y acto seguido la conducción del cadáver á su última morada.

No se invita particularmente.

El Excelentísimo é Ilustrísimo señor Obispo de esta Diócesis se ha dignado conceder 50 días de indulgencias á los que apliquen una misa, Comunión ó parte de rosario en sufragio del alma del finado.

mientras se estaba celebrando la procesión de Pastoriza, algunos chuscos comenzaron á dar gritos, lo que fué bastante para que se alterase el órden, produciéndose entre los que formaban la procesión una gran alarma.

Conocida la causa y desvanecido el temor, la procesión siguió tranquilamente su curso, sin que tuviese que registrarse en toda ella el menor incidente.

Otra peregrinación

Madrid 1914'57

Desde Córdoba comunican que se ha verificado la procesión llamada de la Purísima, la que ha revestido mucha solemnidad.

Ha resultado muy brillante con el numeroso gentío que ha acudido á presenciársela.

Desgracia en un motor

Madrid 19-2

En la ciudad de Barbastro, provincia de Huesca ha ocurrido una gran desgracia.

Mientras se estrenaba en una casa un motor de gas, originóse en este una tan fuerte explosión que de resultas de ella hubo un muerto y cinco heridos.

Los paredes del departamento sufrieron también grandes destrozos.

Maura al extranjero

Madrid 19-2'5

El señor Maura ha celebrado con el Presidente del Consejo señor Azcárraga una larga entrevista, cuyos extremos no se han traslucido al público.

Seguidamente el señor Maura se dirigió á la estación, con todo sigilo al objeto de evitar despedidas, embarcando con dirección á Alemania.

El ex-Presidente del Consejo regresará en breve á Madrid al objeto de pasar aquí las Pascuas de Navidad.

Bolsín

Barcelona 19 10:30

A esta hora rigen en esta ciudad las cotizaciones siguientes:

4.º interior perpétuo.	77'52
Amortizable.	97'60
Nortes	52'35
Alicantes	85'10
Francos.	35'35

Don Bernardino Borrás

Atrás de crónica enfermedad ha fallecido esta mañana á las ocho, el conocido comerciante y naviero de esta capital, don Bernardino Borrás.

Su nombre era un verdadero prestigio entre la clase comercial de Palma.

Hombre de grandes y enérgicas iniciativas, había trabajado infatigablemente en el desarrollo de la prosperidad material de aquella.

Entre sus empresas contábase el establecimiento de una línea de vapores entre Barcelona y Palma, la fundación de la Sociedad Económica del Gas, etcétera.

Adornábanle hermosas condiciones de caballero, con lo que se había granjeado la estima de muchísimos y su respeto.

Nos asociamos al duelo que sufre en estos momentos su familia, para la que deseamos caiga el bálsamo de la resignación.

R. I. P.

Asuntos municipales

Durante la presente semana estará encargado del servicio de Gobierno y Policía don Francisco Quijada, del de Obras don Juan Oliver, del de Beneficencia don Jerónimo Castaño, del de Ensanche don Francisco García Orell.

La subasta que se celebró el sábado para el suministro de cereales para los caballos de la guardia municipal quedó desierta.

Centros y sociedades

Círculo liberal

El joven abogado D. Guillermo Janer era el encargado del desarrollo de la tercera conferencia de vulgarización científica de las que se celebran en este Círculo.

Hay que decir que el señor Janer cumplió bien su cometido; desarrolló el tema «Educación de la mujer» con fácil palabra y vigoroso estilo dejando satisfecha á la numerosa concurrencia que asistió al acto.

En párrafos hermosos describe como era considerada la mujer en la antigüedad, en la edad media y últimamente en la época actual, que llena de prestigio y hermosura es la reina del hogar, la compañera del hombre la que endulza y hace llevaderos los pesares de la vida.

Entiende el conferenciante que la mujer tiene una influencia decisiva sobre los destinos de la humanidad y era como esposa amante, era como madre amada, ó como hermana de la caridad, realiza su misión excelsa en medio de las dificultades que la rodean.

Ataca duramente al conferenciante á los que propalando doctrinas de carácter subversivo atentan á la santidad del hogar, á la creación de la familia cristiana.

Habla de la educación que en su concepto debería darse á la niña y á la

joven, sobre todo á la primera, pues los hábitos contraídos en la infancia suelen ser los que deciden de su conducta futura.

Termina el señor Janer hablando de la influencia que el amor ejerce sobre la educación de la mujer en la época de su juventud.

El conferenciante escuchó muchos aplausos y fué felicitado.

Espectáculos públicos

Lirico Circo Escutre

Como todos los dias festivos hubo ayer un lleno en el Lirico.

Los artistas merecieron los aplausos del público especialmente Miss Alice que tiró con prevision y asierto, como siempre sabe hacerlo.

Llamó la atención del público el equilibrista Enry Taylor con sus equilibrios y difíciles ejercicios que le valieron merecidas salvas de aplausos.

Teatrales

La Protectora

Ayer se estrenó en el teatro de esta Sociedad la comedia traducida del francés *Batalla de damas*.

La concurrencia, no tan numerosa como los otros dias aplaudió de veras á los artistas.

No era de esperar menos. Vicenta Usera estuvo muy bien en el papel de Condessa, y Manera nos hizo un «Enrique de Flavigneu» admirable.

Carreras muy bien en su papel de Gustavo y Ferrán tuvo momentos felices en el suyo de Barón.

Usera (A) estuvo anoche felicísima. Se identificó admirablemente con su papel y nos hizo una aristocrata deliciosa.

Principales

Con la hermosa página musical de Puccini, la conocida *Boheme*, debutó la noche del sábado la compañía de ópera italiana que dirige el señor Baratta.

Nada nuevo puede ya añadirse á cuanto se ha dicho y escrito sobre la popularizada obra. Ha dado la vuelta al mundo y en todas partes ha dejado un sabor delicioso, que se recuerda después con fruición. Su música, fácil, agradable, si no tiene la magestad de Wagner, ni el corte hondamente grandioso y la factura hermosa de Gounod, en cambio, se apodera sin esfuerzo del espíritu del oyente y recrea su oído, siempre con placida frescura.

La vida bohemia, tan hermosamente pintada por Murger, con su eterna risa triste ha encontrado en la inspiración de Puccini, en la propia sencillez de su música, notas y acantos de una expresión acabada y perfecta, donde transpira la poesía que ocurre oculta en el alma de los bohemios.

Amalia de Roma é Iribarne tuvieron á su cargo la interpretación de los protagonistas de la obra, y su presentación era agraciada con viva curiosidad recordando la grata memoria que dejaron cuando el estreno del Teatro Lirico

Imparcialmente juzgando, la impresión que en la noche del sábado hicieron en el público no fué completamente satisfactoria, si exceptuamos en el tercer acto.

Aquí en el rancito los dos artistas tuvieron campo abierto para desplegar sus facultades, y obtuvieron al final del acto nutridísimas salvas de aplausos, que compartieron con la señorita Aceña que se demostró una excelente artista y el señor Puigcerver.

Sin embargo el resto de la obra se resintió de la falta de ensayos, principalmente por lo que se refiere al coro, que en algunos momentos casi anduvo independiente de la orquesta.

Los otros artistas que tomaron parte cumplieron. El Sr. Calvo fué muy aplaudido en el aria de *Cimarra* del cuarto acto, teniendo que repetirla.

En resumen, la señora de Roma conserva aún bastantes de las excelentes facultades que como artista le han granjeado renombre.

El Sr. Iribarne asegurábase por el público, cuando menos en la noche del debut, se había estacionado, sin conseguir nada nuevo.

Y del señor Baratta el público exige algo más. Un ajuste mayor, sobre todo en la dirección de los coros.

Las decoraciones... *per es menallo*.

El público que asistió fué numerosísimo. La sala del teatro ofrecía soberbio golpe de vista.

Anoche se repitió la misma ópera, quedando la gran concurrencia bastante satisfecha.

Para esta noche está anunciada la representación de *Gli Ugottoni*, en la que debutará el bajo mallorquin señor Riera.

Ecos de Sociedad

El nuevo gobernador militar

El día 13 del presente se hizo cargo de la segunda jefatura de la Capitanía General de Baleares y del Gobierno militar de estas islas, por R. D. del 29 del pasado (B. O.) núm. 268, el general, don Ignacio de Montaner é Iraola.

Nos place, desde estas columnas, devolver el saludo que atentamente nos ha dirigido tan pundonoroso militar y distinguido paisano.

Gaceta del día

Niño atropellado

Un ciclero atropelló ayer por la mañana á un niño que transitaba por la calle de los Omos.

La criatura resultó con una herida en el labio inferior y varias contusiones en la cabeza.

Sería conveniente que la guardia municipal evitara que lleven velocidad los ciclistas que transitan por el interior de la capital y se evitarían accidentes como el de ayer.

Atacado de viruela

El vapor correo llegado ayer de Barcelona, trajo un enfermo atacado de viruela.

Reside en la Plaza del Progreso número 44.

Crónicas judiciales

Causa vista

El sábado se vió en juicio oral y público con intervención del Tribunal del Jurado la causa seguida contra Antonio Ordinas acusado del delito de robo de 42 pesetas en la finca «Can Roigs», del término de Sóller.

Sostuvo la acusación el Teniente Fiscal don Carlos de la Quintana; y deferido el procesado el señor Font y Gorostiza.

El Jurado emitió veredicto de culpabilidad, condenando el tribunal de Derecho al Ordinas á la pena de un año, ocho meses y un día de presidio correccional; pago de costas é indemnización de 44'75 pesetas al procesado.

La causa de hoy

Es ya la antepenúltima que con intervención del Jurado se celebra el presente cuatrimestre.

Fuó incoada por el Juzgado de Palma, contra Jaime Pascual Cervera acusado del delito de robo.

Acusa el Teniente Fiscal don Carlos de la Quintana y la defensa corre á cargo del letrado señor don Gabriel Fuster.

Conclusiones

En las suyas el señor Fiscal dice que Jaime Pascual, penado diferentes veces, en la noche del 20 al 21 de Mayo último penetró en la tienda de «La Palmera», llevándose diferentes objetos.

Es responsable el procesado.

Este se confiesa autor de los hechos. El letrado defensor no considera necesaria la continuación del juicio.

Desmintiendo

Se ha venido diciendo con insistencia que el Fiscal ha bia apelado la sentencia dictada por el Tribunal de Derecho contra J. Obrador condenado á la pena de cadena perpetua.

Esta mañana hemos hablado con una autorizada persona quien nos ha asegurado que ayer todavía no se había apelado dicha sentencia.

Crónica Religiosa

Para mañana

SANTORAL.—Santo Domingo de Silos confesor

Jubileo de Cuarenta Horas

Concluyen en San Juan en honor de la Purísima Concepción: Exposición á las seis y media; á las diez y media misa mayor.

Al anochecer rosario y tríduo con sermón por el P. Rosselló de los SS. CC., coronita y reserva.

Por exceso de original dejamos de publicar la sesión que ayer celebró la Diputación Provincial.

ASMA se alivia y llega á curarse con el uso de las Pastillas Morelló.

TRASLADO DE LA PAÑERÍA DE ANGLADA Y LLAUGER, CAN BITLA

A la calle del Sindicato, Capellería, 31, 33 y 35 y Sombrereros 2 y 4

Al participar á nuestra clientela y al público en general, el traslado de nuestro establecimiento al indicado sitio, debemos manifestarle que para corresponder á la deferencia que con nosotros ha tenido, y conmemorar la abertura del nuevo establecimiento, seguiremos durante esta temporada vendiendo á los mismos precios de GRAN BARATURA anunciados, y en varios artículos serán más reducidos.

Visidad este nuevo establecimiento y comprareis á precios sin competencia posible.

No equivocarse. Pañería de ANGLADA, Y LLAUGER, Can Bitla, al lado de la acreditada Mercería de Cas Catalanets Sindicato 31, 33 y 35 y Sombrereros 2 y 4

BOCA, GARGANTA Y VOZ

PASTILLAS DE J. SUREDA LLITERAS

CLORO-BORO-SÓDICAS CON COCAINA Y MENTHOL

La ilustrada clase médica á diario las prescribe para curar las enfermedades de la boca y garganta. Su uso es indispensable á los fumadores, cantantes, oradores y profesores. En la TOS maravillan sus éxitos.

Lombrices (Cuchs) Ninguna preparación farmacéutica iguala al conocido JARABE VERMIFUGO DE J. SUREDA Y LLITERAS á base de *herba ouguera d' Artá*. Debe administrarse á todos los niños débiles y enfermizos y en breve tiempo recobrarán la salud.

Callicida Sureda Calma instantaneamente el dolor y son suficientes cuatro ó cinco aplicaciones para que desaparezcan totalmente los *callos, ojos de gallo* y demás durezas que aparecen á los pies.

Vino Iodo-Tónico-Fosfatado Aperitivo, tónico y reconstituyente, sucedáneo del *Acete de hígado de bacalao*. De venta: en la Farmacia de J. Sureda Llitteras, Brossa, 9, Palma, y demás farmacias.

La Balear

PELAIRES-1-PALMA

Calzados de lujo y económicos para Señora y Caballeros

MODELOS ESPECIALES DE MADRID, LONDRES Y PARIS

SOLIDEZ ELEGANCIA ECONOMÍA

Depósito esclusivo en Palma del célebre calzado Higiénico marca Pebrero é hijo.—Patente por 20 años, número 35,005.—Certificado de emi-dencias médicas acreditan la bondad higiénica de este calzado,

Nueva Industria Española

El gran *Licor Setreux*, cuyo secreto y elaboración existe solo entre los Padres Cartujos, es hoy INDUSTRIA ESPANOLA.

Con decir que este LICOR ha tenido general acogida en Alemania, Inglaterra, Rusia, en toda la América y que ha cubrido de fama inmortal á los PP. Cartujos; es también el famoso ELIXIR remedio eficazísimo para todas las enfermedades del estómago. Los franceses se enorgullecían antes de la última expulsión en tener un remedio tan sencillo y que se elaborase entre ellos para recobrar la salud.

No desquidar pues el CHATEUX VERDE ó AMARILLO en nuestras bebidas ni el ELIXIR ya que es remedio eficazísimo para la salud ni el especifico que para la conservación de los dientes fabrican aquellos Padres.

UNICO REPRESENTANTE EN BALEARES

Don Sebastián Artigues Calle del Príncipe, 7—Manacor.

Vapores Transatlánticos A. Folch y C.ª

(Sociedad en comandita)

LÍNEA DE LA AMÉRICA DEL SUD

Para Montevideo, Buenos Aires y Rosario de Santa Fe, saldrá el día 14 de Diciembre, el vapor español

ARGENTINO

Admite carga y pasaje para dichos puntos.

LÍNEA DE LAS ANTILLAS

Para Puerto Rico, Mayagüez, Ponce, Santiago de Cuba, Habana y New Orleans, saldrá el 31 de Diciembre el vapor

Miguel Gallard

admitiendo carga y pasaje para dichos puntos y para las Palmas, Tenerife y Santa Cruz de la Palma.

Para más informes, dirigirse á los representantes de la Compañía, señores MARTINEZ Y PLANAS, calle de San Juan, núm. 20, Palma.

Arte de Relojería

Gran taller especial de reparaciones de toda clases de Relojes y toda clase de aparatos minuciosos y de precisión.

Calle Platería 17 y Siete Esquinas 22.—Palma de Mallorca.

ON PARLÉ FRANCAIS

INSTITUTO ESPAÑOL

DE SEGUROS SOBRE ENFERMEDADES

Cuenta corriente con los Bancos de España, Barcelona y Crédit Lionnais —Capital de garantía 150,000 pesetas.—Movimiento anual de foudos 500,000 pesetas.

El Instituto Español cuenta en la actualidad con 52.000 asegurados repartidos en 500 sucursales. Su benéfico fin atiende á que toda persona por pobre que sea, en caso de enfermedad, perciba el jornal que poco más ó menos gane disfrutando de perfecta salud, toda vez que por la cuota mensual de una peseta y 10 céntimos, perciba ben 3 pesetas diarias á los 4 meses de efectuarse el seguro (caso de enfermedad) en las enfermedades de medicina y cirugía mayor, y dos en las de cirugía menor. Pueden asegurarse hombres y mujeres de 12 á 54 años, siem pre que al ingresar gocen de buena salud.—Oficina Central, Plaza de la Universidad, 2, Barcelona.—Representante de la sucursal de Palma, Ricardo Pastor, Brondo 5, 2.º—Médico inspector, D. Jaime Font y Monteros.—Para más detalles, dirigirse al señor Representante.

AGENTE GENERAL EN BALEARES D. Ciro Pastor García.

¿MURIÓ LA CALVICIE!!

USANDO EL

CÉFIRO DE ORIENTE-LILLO



Proceder efectivo

de la Real Casa y Patente de invención por 20 años

Ha quedado comprobado por infinidad de eminencias médicas, que el *Céfiro de Oriente-Lillo* es el único preparado en el mundo que hace renacer y crecer el cabello, barba, bigote y cejas; impide su caída, evita las canas y cura todas las enfermedades del cuero cabelludo, como son: *Tña pelada, eczema piloso, alopecia seborrea (cabeza grasienta), caspa, humores, etc., etc.*

Millones de personas que han usado el *Céfiro de Oriente-Lillo* certifi-can y justifican sus prodigiosos resultados.

El que es calvo ó le cae el cabello es por que quiere, pues mediante contrato

¡Nada se paga si no sale el cabello!

Consulta por el autor D. Heliodoro Lillo, Rambla de Canaletas, núm. 13, 1.º.—BARCELONA, de 9 á 7 y de 3 á 6, días festivos de 10 á 1.

También se dan consultas á provincias por escrito, mandando un sello para la contestación.

De venta en todas las buenas Perfumerías, Bazaros, Droguerías, Farmacias y Peluquerías, á 5 pesetas frasco.

AVISO IMPORTANTE

25.000 PSETAS Se darán al que pruebe y justifique que existe en el mundo un producto que dé mejores resultados que el

CÉFIRO DE ORIENTE-LILLO

ANTIBILIOSO

PURGANTE DE ANDRÉS Y FABIA

Farmacéutico premiado por el Colegio de la facultad de Madrid. Noabilísimas condiciones que abarca.

- 1.º Es gaseoso refrescante y tónico.
- 2.º Es muy agradable al paladar.
- 3.º Es de rápidos efectos.
- 4.º Es suave y no irrita absolutamente nada.
- 5.º Se puede chaguear, dándole como un refresco.
- 6.º Sirve de distracción al enfermo el preparárselo.
- 7.º Se conserva indefinidamente.
- 8.º Le pueden tomar hasta los niños de pecho.
- 9.º Es extremadamente útil á las señoritas jóvenes por la preparación de hierro que lleva.
- 10.º Puede tomarse á cualquier hora del día.
- 11.º Posee la propiedad de ser el

ANTIDOTO SOBERANO

DE LAS

ENFERMEDADES BILIOAS

y corrige inmediatamente Inapetencias, Acideces, Náuseas, Indigestiones, Afecciones nerviosas, Irregularidades del múnstruo, Vahidos, Vómitos, Estreñimientos, Dolores de cabeza y otros padecimientos de toma.

12.º Este purgante ha hecho olvidar á la tan renombrada purga de citrato de magnesia, porque como simple purgante y como remedio heroico para las enfermedades del estómago tiene conquistada ya su fama.

Y 13.º ES ALTAMENTE ECONOMICO, pues una elegante caja, que contiene seis purgantes, cuesta solo 2 pesetas en toda España.

Se vende en Palma, farmacia de Valenzuela y principales de la ciudad á 2 pesetas caja.

Cosecha Propia

DE M. MONCADAS

Vinos Puebla Blancas embotellado. Tinto á granel á 0'40 pesetas litro. Vinagre Blancas Superior á 0'50 pesetas litro.

TELEGRAFOS

Estaciones de servicio permanente: Palma.—Estaciones de servicio completo: Ciudadela, Mahón, Ibiza y Soller.—Estaciones de servicio limitado (de 9 á 12 m. de 2 á 7 t.): Alayor, Alcudia, Artá, Felay nig, Inca, Manacor, Andraig, y Soller.—Estación semafórica: Bajoli, en la isla de Menorca.

SOCIEDAD GENERAL

DE

TRANSPORTES MARÍTIMOS Á VAPOR DE MARSELLA

Servicios del mes de Diciembre de 1904

LÍNEA DIRECTA DEL RIO DE LA PLATA

Saldrá de Barcelona el 21 Diciembre dir ctamente para Montevideo y Buenos Aires, el magnífico y rápido vapor francés

PROVENCE

Consignatarios en Barcelona: RIPOL y Comp.ª, dormitorio de San Francisco, 25, pral.